# Panasonic

### **ELECTRIC IRON** مكواة كهربائية أوتوماتيكية

## **Operating Instructions**

إرشادات الأستعمال

## NI-313E/313EW/313EWT



Before operating this iron, please read these instructions completely. يرجى قراءة الأرشادات بصورة وافية قبل الشروع فى تشغيل هذه المكواة.

SPECIFICATIONS		
Rated Input	1,000W	
Rated Voltage	220V ~	
Country of Origin	Malaysia	

المواصفات ا
الدخل المقدر
الجهد المقدر
بلد المصدر

Selector Level Setting ضبط فراغ المنتخب	Soleplate Temperature °C درجة حرارة لوحة القاعدة C°
1	Approximately حوالی 85
2	Approximately حوالی 112
3	Approximately حوالی 140
4	Approximately حوالی 165
5	185 حوالی Approximately
6	200 حوالی Approximately

Panasonic Corporation Website: http://panasonic.co.jp/appliance/global/products

> H0708N1 i8200G-oN02B

Printed in Malaysia طبع فى ماليزيا

## ارشادات الاستعمال، تمسز الأقسام

		•
1	Fabric dial	ديال الأقمشة
2	Handle	ملزمة
3	Soleplate	لوحة النعال
4	Cover shell	القوقعة الغلافية
5	Pilot lamp	مصباح دليلي
6	Cord	كبل

#### احتباطات هامة للسلامة

عند مغادرة الغرفة حتى ولو لفترة قصيرة، افصل قابس الطاقة الكهربائية واحفظها بعيداً عن أيدى الأطفال.

- يجب عدم ترك المكواة متصلة بالمصدر الرئيسي للتزود بالطاقة الكهربائية عندما لاتكون في الغرفة.
- ٣. إذا تعطل الكبل المرفق، يجب استبداله بواسطة وكيل صيانة معتمد من قبلنا أو فني صيانة مؤهل لكي تتجنب وقوع أي حوادث خطيرة.
  - ٤. احرص على عدم استخدام المكواة عندما يكون سلكها متشابك. قد يُتلف السلك المرفق بسرعة.
    - استخدام ووضع المكواة يجب أن يكون على سطح ثابت
    - تأكد من أن حامل المكواة موضوع على سطح ثابت قبل وضع المكواة عليه
    - ٧. يجب أن لا تستخدم المكواة اذا تعرضت للسقوط أو تمت ملاحظة علامات
      - خلل بصورة واضحة أوتمت ملاحظة وجود تسري
- ٨ هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام بواسطة أشخاص (من ضمنهم الأطفال) لهم قابليات بسدية. أو حسية أو عقلية محدودة. أو يفتقرون الى الخبرة والمعرفة. إلا اذا تم الاستخدام تحت الاشراف أو وفقاً للتعليمات المتعلقة باستخدام هذا الجهاز بواسطة شخص مسؤول عن سلامتهم
  - ° يجب مراقبة الأطفال لضمان عدم لعبهم بالجهاز.

### كيفية الأستعمال

- ١- أضبط ديال الأقمشة على العلامة الخاصة بالقماش المطلوب كيه.
- ٢- تحقق من توافق الجهد المبين على المكواة مع الجهد المحلي. ضبع المكواة على كعب الأسناد ودعها تسخن لمدة دقيقتين قبل البدء في عملية الكي.
- ٣- عند توصيل المكواة (أي فتح التيار) سيتوهج المصباح الدليلي وينطفئ عندما تسخن المكواة الى درجة الحرارة المنتقاة بواسطة ديال الأقمشة. سيستمر المصباح في مثل هذه الحالة ما لم تنخفض درجة حرارة المكواة دون الدرجة المطلوبة وإذا أستمر الديال على نفس الوضعية عندما تنخفض درجة الحرارة دون الدرجة المطلوبة سيؤدى منظم الثرموستات عمله ويتوهج المصباح مرة ثانية. يقوم الثرموستات بالسيطرة على التسخين والمصباح الدليلي بصورة تلقائية. وفق الأنتقاء المبين في ديال الأقمشة.
  - ٤- في البداية إكوي الأقمشة الأصطناعية في درجة حرارة منخفضة. ومع إرتفاع درجة الحرارة إكوي الأصواف والقطنيات والكتانيات. تتطلب المكواة عند التسخين وقتا أطول مما تتطلبه كي تبرد.
  - ٥- عند الأنتقال من درجة حرارة منخفضة الى درجة حرارة عالية. دع المكواة تسخن الى الدرجة المطلوبة والعكس بالعكس

## PARTS IDENTIFICATION



#### **IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS**

(4)

- 1. When leaving the room even for a short time, disconnect the power plug. Keep children away.
  Do not leave the iron unattended while it is connected to the mains.
- 3. Don't use the iron with the cord in tangled condition. The supply cord might be
- damaged soon. 4. If the supply cord is damaged, it must be replaced by our service agent or a
- similarly qualified person in order to avoid hazards. 5. The iron must be used and rested on a stable surface.
- 6. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable.
- 7. The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

- **HOW TO USE** 1. Set fabric dial at the desired fabric marking.
- Make sure the voltage indicated on the iron meets your local voltage. Allow the iron to heat up for 2 minutes on heel rest before ironing. 2.
- The pilot lamp glows when the iron is switched on, and goes off when the iron is heated up to the temperature selected by the fabric dial. The pilot lamp will З. remain off as long as the iron keeps to the selected temperature and when the temperature decreases, the thermostat will start working, and the lamp will glow again. The thermostat makes the pilot lamp adjust automatically to the varying temperature as being selected by the fabric guide.
- First, iron chemical synthetic fabric at low temperature, and then as the temperature rises, iron wool, cotton and linen accordingly. The iron heat up more quickly than it cools.
- Allow time for the iron to heat up when changing from low temperature to high 5 Conversely, wait awhile when changing to a cooler setting.